# **E** Adaily news bulletin

Published by Jewish Telegraphic Agency, Inc. 660 First Avenue, New York, N.Y. 10016

Contents copyright: Republication only by previous arrangement.

Vol. XXXVIII - Fifty-Fourth Year

Friday, June 25, 1971

No. 121

Zand Reported On Way To Israel After Receiving New Exit Visa

TEL AVIV. June 24 dTA1.—Prof. Mikhall Zand, whose exit vise was arbitrarily revoked by Soviet authorities only hours after it was issued a month ago, nas reportedly left Moscow will a new vise and is expected in Israel later tonight. Zand, a specialist on Oriental languages, will join the faculty of Bar Ian University as a lecturer in literature. He was fired from his post at the Institute for Eastern Studies in Moscow last March after participating in a Moscow demonstration against the trial of Jews. Zand was arrested on that occasion and served 15 days in jail on charges of "hoolganism". His case became a cause celebre in Jewish and other cacchemic circles in the United States. Numerous scholars sent petitions to Soviet authorities appealing for a new exit visa for Zand and his family said to be in poor health and suffering serious economic hardships. Soviet authorities reportedly told Zand that his visa was revoked pending an investigation of "undesirable activities" on his part. The activities reportedly consisted of conversations with Western friends. Jewish sources reported earlier this week that Zand was finally given permission to leave Russia.

#### Charges Dropped Against 14 Who Handcuffed Themselves To U.S. Mission

NEW YORK, June 24 (JTA)—Charges of criminal trespass and disorderly conduct against 14 Jews who handcuffed themselves to the United States Mission on June 14 were dismissed in Criminal Court today by Judge Leon Becker: After a two-and-a-half-hour hearing, the Judge said the government had not proved that its allegations were true. The defendants were 11 rabbis, two professors and Glenn Richter, national coordinator of the Student Struggle, for Soviet Jewry. It was the "first bust" for all of them; according to Richter: The demonstrators were protesting what they called State Department inaction on aid to Soviet Jewry, specifically in regard to the initiation of Yiddish and Hebrew programing into Russia on the Voice of America. They were also calling on the White House to issue a strong protest against the treatment and prosecution of Soviet Jews and to declare support for the bill to provide 30,000 emergency visas for Soviet Jews. A 12th rabbi, who had participated in earlier demonstrations at the Mission and was scheduled to participate June 14, did not do so and was not charged.

The Germant's were represented today by Richard Kurtz, of the National Committee on Law and Public Affaire (COLPA), and Rep; Mario Biagri, Democrat-Conservative of New York. Taking the stand were Rabbis Steven Riskin of Lincoln Square Synagogue, Irving Greenberg of Riverdale Jewish Center and Charles Sheer of Columbia University; Prof. James Burton of Columbia, and Richter. They and their attorneys argued that they should be praised, not condemned, for dramatizing he pilgit of Soviet Jewry and VOA policy. Asked after the hearing by the Jewish Telegraphic Agency iff the demonstrators would not similarly in the future, Richter said it was "up to the State Department," alluding to its administrative role in VOA policymaking. The Department, he said, had to decide whether to "put rabbis in the position where they have to go back again to the U.S. Mission)."

## Jewish Agency Assembly Submits \$487 Million Deficit Budget

JERUSALEM, June 24 (JTA)—A deficit budget of \$487,415,335 for fiscal 1971–22 was proposed to the Jewish Agency's founding Assembly here today by its budget and finance committee. The budget will be administered by the 40-member Soard of Governors elected last night to serve as the supreme policy-making body of the expanded Jewishi Agency between meetings of the Assembly. The Board of Governors elected as its first chairman Max Fisher of Detroit, chairman of the United Israel Appeal and president of the Council of Jewish Federations and Welfare Funds in the United States. The new budget exceeds anticipated income. The budget and finance committee noted in its budget resolution that it was "compelled to eliminate a number of important and vital items" and that it was "concerned that insufficient funds are available to satisfy all of the essential needs which come within purview of the activity of the Jewish Agency." The resolution authorized the Board of Governors to "make such changes in the budget during the course of the fiscal year as it deems necessary." Addressing the Assembly yesterday, former Premier David Ben-Gurion predicted peace with Egypt during the next decade. He said he based his optimism on the growing number of Egyptian university graduates who, he hoped; would direct their country's energies toward nation-building rather than war.

## State Department Feels Resumption Of Israel-USSR Diplomatic Relations Favorable Step

WASHINGTON, June 24 (JTA)—State Department officials said today that they would view the resumption of diplomatic relations between Israel and the Soviet Union as a favorable development. Charles Bray, State Department spokesman, commenting on reports that the Soviet Union and Israel were putting out feelers on the possibility of resuming diplomatic relations, said the matter was "clearly a matter between the governments and the United States is not involved in any way." He declined further comment. (The New York Times reported today that according to foreign diplomats, Israel and the Soviet Union were sounding each other out "through various channels" on the possibility of auming diplomatic relations, broken by Moscow during the 1967 Six-Day War. According to Times reporter Tad Szulc, informed diplomats described Israel as ready to welcome Soviet approaches. However the soundings reportedly have not yet reached the diplomatic stage.)

## Report That Jews Implicated Kishinev Defendants Termed Travesty Of Truth

LONDON, June 24 (JTA)—Tewlsh sources in the Soviet Union today disputed a report by the official Soviet news agency Tass that one of the Jews convicted in the Leningrad hijack trial last December has implicated three of the nine Jews presently on trial in Krahinev. The sources said Tass, claim that Hillel Butman identified David Chernogiaz as one of the organizers of the alleged hijack plot of June, 1970 and named Alexander Galperin and Arkady Voloshin as accomplices was "a complete travesty of

of the truth.". The Jewish sources said that Butman who its serving a prison term for his role in the alleged plot to hijack a Soviet airliner at Leningraid was forced to testify at the Kishnev trial but refused to implicate any of the defendants. They said Butman merely repeated the contenten that none of the accused acted in a manner harmful to the Soviet Union. He admitted meeting with the defendants but nothing more. Nevertheless, the Kishnev prosecutor claimed that the evidence given at the previous hijack trials coincided with the iestimony against the present-defendants. The sources ridiculed Tasa's assertion that the Kishnev trial was "topen." They said that only Soviet correspondents were admitted to the courtroom and that they had to rely on oral reports of the proceedings which did not always coincide.

In other developments, 33 Latvian and Lithuanian Jews staged a hunger strike at the Moscow Central Post Office today while 50 more Jews held a similar demonstration in Riga to protest the government's refusal to grant them exit visas. The Moscow group said they planned to stay at the post office until they were told why exit visas were denied them. According to Jewish sources, Rotza Palatulk, whose trial began yesterday in an Odessa provincial court, pleaded not guilty to charges that the slandered the Soviet Union. The 35-year-sid librarian who has been jailed since last Dec. 1, colaimed as her trial opened that she was being persecuted for wanting to go to Israel, the sources said. No reports of the trial ratve appeared in Soviet news match. Politable sources said Miss Palatulk was charged with possession of petitions signed by Jews protesting official policies and with planning to circulate them. She claimed that she had the material for professional reasons. If convicted of slandering the Soviet Union or planning to do so, Miss Palatulk would face a penalty of up three years imprisonment.

## AJCommittee Appeals To Kishiney Citizens To Protest Trial

NEW YORK, June 24 (JTA)—Lae American Jewish Committee, which was established in 1906 as a direct result of a pogrom then against Jews in Kishinev, today urged the citizens of Kishinev to protest the trial of nine Jews in that city. In a letter addressed to Ivan Vasiliyevich Kuskevich, chairman of the City Executive Committee, Philip E, Hoffman, president of the AJCommittee, pointed out that although there is worldwide protest lagainst the trials outside the Soviet Union, "the impetive by the an end to these legal atrocities must come from within." Hoffman asserted that "Jews are on trial in Kishinev for the 'crimes' of wanting to emigrate to Israel, or wanting to live in the Jewish tradition." Drawing a parallel between the pogroms which, at the turn of the continuous properties of AJCommittee and the current trials; the letter said: "Although legal instruments are now used, the intent remains the same: the suppression of Jewish life and tradition," In his appeal to tedizions of Kishinev, Hoffman drew attention to the fact that "prejudice against individuals because of race or nationality is outlawed by the Soviet Union." However, he added, these precepts are far from being practiced and only the citizens of the Soviet Union—the citizens of Kishinev—can influence their government in this respect.

## Mrs. Meir Predicts Russia Will One Day Tell Truth About Soviet Jews

JERUSALEM, June 24 (JTA)—Premier Golda Meir predicted yesterday that "a day will come soon when Soviet leaders as well as intellectuals and youth will stand up and tell the truth about Jews in the Soviet Union and will apologize to us for the suffering they have caused the Jewish people." Mrs. Meir spoke at an emergency meeting of the Israel Council of Women's Organizations called to protest the treatment of Jews in Russia and in the Arab states. Another speaker was Mrs. Herzilya Lakal, a recent immigrant from Iraq who was imprisoned there for two years. She described the torture of Jews held for interrogation in Iraq and Syria. She said that Syrian Jews are forbidden to move beyond three miles of their homes and cannot possess telephones or driving licenses. She said many have been fired from their jobs.

#### Japanese Auto Firm Agrees To Market Cars In Israel; Defies Arab Boycott

TEL AVIV, June 24 (JTA)—Japan's second largest automobile manufacturers, the Nissan Co., has agreed to market its cars in Israel in defiance of the Arab League boycott with which, allegedly, it had hitherto compiled. The change of policy was attributed here to pressure by American Jews. The Japaneses firm has entered into partnership agreements with Eisenberg Enterprises and the Histadrutowned "Noa" Co.

#### Two Yiddish Dallies In Desperate Financial Straits

BUENOS AIRES, June 24 (17A).—The two local Yiddish dailies, Di Yiddishe Zeitiug and Di Presse, published today urgent appeals to the Jewish population here particularly business people and industrialists, to help them with ads because the economic situation of boll papers is extremely difficult and "it would be a pity if Buenos Aires were converted spiritually into a cemetery." Argentina is in the throes of a prolonged economic and financial crisis and the Jewish population is particularly hard. hits work of a prolonged economic and financial crisis and the Jewish population is particularly hard. hits work of a prolonged economic and financial crisis and the Jewish population is particularly hard. hits work of a prolonged economic and financial crisis and the Jewish population is particularly hard.

Pope Says Mideast Peace Will Not Come Through Simple Formula, Military Action
ROME, June 24 (JTA)--Pope Paul VI expressed the hope today that a "real peace" would come

to the Middle East but he said it would not come through military victory or a simple formula. Addressing the College of Cardinals, the Pontiff said, "The complexity of the situation makes it delicate and difficult. Only a true interest in peace and endeavors to work for it guides our actions." Referring to Jerusalem and Holy Places, the Pope said, "It is also our right and duty to concern ourselves with the protection of the Holy Places. We know that not only Catholicism but the whole of Christianity shares this concern. There is also the care of the Christian population, and interest for the non-Christian Arab and Jewish populations of the region so that they may lead normal lives despite their diverse character." Continuing, he stated: "There is also the question of Jerusalem. It seems to us that it is in the interests of all that this city with its uniqueness, should be protected by a special statute and thus be better enabled to become a center of peace and no longer the object of implacable controversy and end-less dispute. To that end we try to perform, with respect and friendship, a task of peysuasion." (In New

York, commenting to the Jewish Telegraphic Agency on the Pope's remarks, Philip Hoffman, president of the American Jewish Committee safe "the most critical aspect of the Pope's statement is its reference to the need for a 'special stative' for Jerusalem. If that implies the re-introduction of the proposal for the internationalization of Jerusalem, then we fear that this argument will confound the possibilities of advancing the cause of peace. To introduce an international agency in Jerusalem will invite the intrigue, political competition and controversy that every international city in the past has foundered on." Rabbi Marc Tunenuaum, director of the AJCommittee's interreligious affairs department, told the JTA that the "special statute" referred to by Pope Paul probably was the 1947 statute for the internationalization of Jerusalem contained in the United Nations partition plan for Palestine. Rabbi Tanenbaum said the Vatican dropped its support of that statute following Israel's conquest of East Jerusalem in 1967. He said the Pope may have been responding, albeit very cautiously, to a recent emotional appeal by seven Jordanian bishops against Israeli rule of East Jerusalem. Rabbi Tanenbaum said that in the view of the AJCommittee there is an intense struggle within the Vatican between pro-Arab and Third World forces on one hand and elements more sensitive to the West and to relationships between Catholics and Jews of the other; with a view to determining policy on derusalem.)

# Brick Hurled Through Window Of Russian Diplomat's Home; Three Arrested

WASHINGTON. June 24 ATA).—Three student activists for Soviet Jewry were arrested early this morning for allegedly throwing a brick through a window of the Silver Springer Fall apparament of Vizatislay V. Shimanovskiy, an attache at the Soviet Embassy here. The youths were identified as Ralph Bieber, 15, Michael Lebovic, 18 and Yossi Templeman, 24, all of New York City. Templeman, who is national chairman of the Student Activists for Soviet Jewry, described himself as head Jewish Identity Week for Soviet Jewry which began here yesterday. Bieber was taken to Juverille Court. Templeman and Lebovic released on their personal bond were told to appear on July 12 before Judge Calvin Sanders of the Peoples Court. The alleged brick-throwing occurred at 2.10 a.m. A note wrapped around the brick said, "Stop the Kishinev Trials. Never Again." "Never Again" is a slogan used by the Jewish Defense Learue.

The JTA learned that Bieber and Lebovic were arrested as they approached a car several blocks from the Soviet diplomat's home. Templeman was in the car Idling the motor when he was arrested. He was charged with adding and abetting the others. Templeman praised the Montgomery County police for "treating them with dignity" but complained that they were not permitted to phone their lawyer for several hours after their arrest. The Soviet Embassy refused to comment on the incident, Jason Silverman, regional director of the Brai Brith Anti-Defamation League, referring to the incident, told the JTA that such actions "toomkee the responsible response of the Jewish community to the issue of Soviet treatment of Jews." When State Department officials were informed of the brick-throwing incident, they telephoned the Soviet Embassy to express "regret!" and promised to do whatever they could to prevent "harassment." Department spokesman Charles Bray lold newsmen that various city police agencies "were doing their utmost to assure protection of Soviet personnel, buildings and property." He declined to disclose what sieps the police agencies were taking.

## Dobrynin's Talk With Irwin To Register Unease Over JDL Demonstrations

WASHINGTON, June 24 GTA)—State Department officials confirmed today that one of the purposes of Soviet Ambassador Anatoly F. Dobrynin's talk two weeks ago with Undersecretary of State John Irwin was to register his unease over the prospect of demonstrations by the Jewish Defense League against Soviet offices and other installations during Jewish Identity Week. State Department sources said Dobrynin had conveyed "an indirect allusion" that JDL actions against Soviet premises might be followed by actions against Americans in Russia. Many past instances of violence against Russians in the U.S, have brought retallation against U.S, citizens in the USSR. (In New York yesterday, the Soviet Ambassador to the United Nations, Jacob Malik, lodged a "strong protest" with U.S, Ambassador George Bush over a dynamite time bomb found at the base of a wall surrounding an estate owned by the Soviet UN Miscion at Glen Cove, L.I. Malik demanded that the U.S. "find the criminals" who planted the bomb and punish them severely.)

## Tekoah Assails UN Committee To Investigate Israeli Practices in Occupied Territories

UNITED NATION N.Y., June 24 (JTA)—Israell Ambassador Yosef Tekoab criticizes again today the "illegal constitution, blasset ferms of reference and incompetence" of the Special Committee to Investigata Israell Practices Affecting the Human Rights of the Population of the Occupied Territories and the Special Working Group of Experts of the Commission on Human Rights. Tekoah's charges, identical to those he issued April 7, were made today after it was announced that the Israell Practices Committee will resume its investigations in the Middle East later this month. The Committee consists of Yugoslavia, Somalia and Ceylon, all without diplomatic relations with Israel. The Committee concluded last year, despite evidence to the contrary, that Israel was violating the rights of the residents of the

# Mrs. Meir: Israel Will Not Forego Geography, Control Of Shipping Lanes

TEBUSALEM, June 24 (JTA)—The Assembly of the reconstituted Jewish Agency concluded tonight with a speech by Premier Golda Metr in which she retterated usar "geograph," and "control near our shipping lane" were "conditions" that Israel could not forego. "We refuse to do anything that can make the next war easier," she declared. Mrs. Metr observed that "If President Sadat (of Egypt) is not resuming the war now, then the reason is that he knows very well he can't win it." She added to the Assembly that while American aid was appreciated, "where our security is concerned we rely on Israel itself, and that means you and we together." Max M, Fisher of Detroit, president of the Council of Jewish Federations and Welfare Funds, said the Assembly was. "no ordinary enterprise" but an effort "to correct history..., to refresh our own inspiration and to create new ways of achieving great things for our people."

## Frenchmen Holding Anti-Semitic Views Remain Same During Past Five Years

NEW YORK, June 24 (JTA) -- The proportion of Frenchmen holding anti-Semitic attitudes has remained relatively static during the past five years even though relations between France and Israel have become strained and the late Presiden: Charles de Gaulle made statements widely considered anti-Semitic, according to the findings of an opinion poll on French attitudes toward Jews reported here today by the American Jewish Committee. The poll was conducted by a leading French survey organization (SOFRES) in consultation with AJCommittee's European office in Paris. The findings were intended as background for the second edition of a book titled "Guide Julf de France." to be nublished shortly. They have also been released in the French newspaper Le Figaro. Among the conclusions of the survey wore the following: As in a poll taken in 1966, about 10 percent of the respondents were openly anti-Semitic, while 20 percent demonstrated tacitly hostile attitudes to Jews. In answer, to a question on the desirability of a Jewish presence in France 39 percent declared they would not care if there were many more Jews in the country; 21 percent said the number had no importance; 17 percent felt that the number should not increase; 12 percent said that France would be better off with fewer Jews; and Il percent had no opinion. On the sensitive subject of "double allegiance," 69 percent of the respondents thought that "a Jew considered himself a Jew before considering himself a Frenchman"; 12 percent believed he considered himself a Frenchman first; 19 percent had no opinion. However, the survey revealed 58 percent of the respondents believed that "a Breton considers himself, Breton before considering himself French." and 45 percent felt this was also true of Bessues in France

Fifty-three percent of the French feit that those Jews who have such sympathles for Israel should go and live there. However, when asked if they themselves would do so if they were Jewish, only 37 percent said they would. When asked which groups in society had special chances for success, only 5 percent of the respondents mentioned Jews spontaneously. Selecting from a given list those groups they believed to have special influence in the country 40 percent chose bankers, 25 percent intellectuals, 25 percent the Catholic Church; 20 percent the Communists and 16 percent the Jews. On the question as to whether being a Jew would harm a person in a political career in France, 46 percent said this was unimportant, 15 percent said it might be harmful, 11 percent were sure it was harmful, and 13 percent felt it would make a political career easter. These figures would seem to indicate a growing acceptance of Jews in politics, contrasting with a 1966 poll in which 50 percent of the French said they would not vote for a Jew as president of the Republic, and 35 percent said they would not vote for a Jew as president of the Republic, and 35 percent had 15 percent of the Prench said they would not percent of the percent of the Prench said they would not open the present of the Prench said they would not percent of percent mong these respondents on the highest educational levels.

#### Jewish Braille Institute Completes Work On Bar Mitzvah Readings in Large Type

NEW YORK, June 24 (JTA).—The Jewish Braille Institute today held the unique ceremony of SIYUM to mark the completion of the 67 individual Bar Mitzvah Haftorah prophetic readings in large type Hebrew and English for partially-sighled youth. The Haftorah in Hebrew and English for Partially segment of the institute, "because it means that at iong last; the partially-sighted or blind Jewish child-can fulfill his right to his Bar Mitzvah heritage." Dr. Freid also halted the painstaking and meticulous efforts of the volunteers, Mrs. Joseph Gross of Jersey City and Mrs. Arnold Lieberman dMrs. Willlam Ball of New York in setting up these readings in large type. Dr. Freid added that hefore the founding of the Jewish Braille Institute of America in 1931 it was virtually impossible for Jewish blind or partially-sighted children to fulfill the requirements for Bar Mitzvah and to demonstrate their competence to assume the privileges and the duties of a full-fledged Jew. This, the first duplicate edition in Jewish history of every one of the sixty-seven Maftirs used throughout the year according to the specific date of the individual Bar Mitzvah ceremony, is a passport to the blind and partially-sighted childres and the Mitzvah, were made possible by a grant of the sisterhood affiliates of the Women's Branch of the Union of Orthodox Jewish Congregations of America.

#### Tekoah Charges Syrian Envoy Making Capital Of Israel's Social Problems

UNITED NATIONS, N.Y., June 24 (JTA)—Israel's permanent representative to the United Nations, Yosef Tekoah, accused the Syrian representative today of trying to make propaganda capital of certain social conditions confronting the Jewish population of Israel which might not have existed had it not been for the warfare conducted against the Jewish State by the Arab nations, including Syria, for the past 23 years. Tekoah made his charge in a letter to Secretary General U Thant responding to a June 21 letter from the Syrian Ambassador, George Tomeh who alleged that Zioniam was a colonial instrument bent on exploiting the populace. Tomeh cited a New York Times report of June 15 which quoted remarks critical of the gap between poverty and affluence in Israel made by an American Zionist leader, Rabbi Arthur Hertzberg, of Englewood, N.J. Tekoah's Ister said in part, "Were it not for the warfare pursued against Israel by the Arab states, including Syria since 1948, the resources available to the Israel government to one with these questions would have been considerably greater and the Syrian government itself would have been able to begin dealing with the problems of poverty and backwardness in Syria."

## Koch Urges Ball To Use UN Forums To Condemn Soviet's Emigration Policy

NEW YORK, June 24 (JTA)—Congressman Edward I, Koch has called upon George Ball, United States Ambassador to the United Nations, to use appropriate UN forums to condemn the Soviet Union for failing to live up to its international commitment to guarantee the right of its clitizens to emigrate freely. In a letter to Ball, Koch, who recently visited the Soviet Union, also asked the UN envoy-to "urge" the Voice of America to include Yiddish in its radio broadcasts to Russia. Describing the "situation faced daily by Soviet Jewa" as "frightful," Koch also requested that Ball-use his "influence with the President, and the Secretary of State to obtain their support" for a bill now pendig in Congress "which would provide 36,000 non-quota refugee visas in the event the Soviet Union opened its doors and permitted them to leave."